

3° Lugano Challenge di Spada

www.luganochallenge.com

*Tournoi International Open d'Épée
Tournoi de sélection Cadets et Juniors
Circuit National Vétérans Suisse
Circuit National Jeunesse Suisse*

Centro Esposizioni Lugano

11-12 Settembre 2010



3° Lugano Challenge di Spada

REGLEMENT

1. LUGANO SCHERMA organise le 11 et 12 septembre 2010 le 3° LUGANO CHALLENGE D'EPEE, tournoi international catégorie Open, tournoi de sélection suisse catégories Cadets e Juniors, épreuve de Circuit National Jeunesse catégories Benjamins e Minimes e première épreuve du Circuit National Suisse Vétérans.
2. La compétition suit les règles de la Fédération Suisse d'Esclime (FSE) pour les tournois Benjamins, Minimes, Cadets et Juniors les règles de la FIE pour les tournois Open et Master.
3. Les clubs Suisses doivent amener un juge tous le 10 athlètes inscrits aux compétitions.
4. Les compétitions des catégories MASTER se déroulent avec un tour qualificatif avec poules de 6 tireurs (quand et où possible) suivi d'éliminations directe.
5. Toutes les autres compétitions se déroulent avec un tour qualificatif avec poules de 7 tireurs (quand et ou possible) suivi d'élimination directe.
6. Pour la catégorie BENJAMINS on utilise l'épée de 85cm (lame nr. 2) avec coquille mini.
7. Dispositions de sécurité minimales pour matériel personnel pour la catégorie BENJAMINS: Tenue 350N, Plastron 350N, Masque 350N, Lame 85cm NON FIE.
8. Dispositions de sécurité minimales pour matériel personnel pour la catégorie MINIMES: Tenue 350N, Plastron 350N, Masque 350N, Lame 90cm NON FIE.
9. Dispositions de sécurité minimales pour matériel personnel pour la catégorie CADETS et JUNIORS: Tenue 800N, Plastron 800N, Masque 1600N, Lame FIE.
10. Dispositions de sécurité minimales pour matériel personnel pour la catégorie OPEN, MASTER: Tenue 800N, Plastron 800N, Masque 1600N, Lame FIE.
11. Les athlètes peuvent participer à plusieurs compétitions qui ne se déroulent pas le même jour
12. Au tournoi open sont admis les athlètes nés jusqu'en 1996 inclus.
13. Au tournoi juniors sont admis les athlètes nés après 1991 inclus.
14. Au tournoi cadets sont admis les athlètes nés après 1994 inclus.
15. Au tournoi minimes sont admis les athlètes nés après 1997 inclus.
16. Au tournoi benjamins sont admis les athlètes nés après 1999 inclus.
17. Taxe d'inscription CHF 25.- (€15.-) par compétition.
18. Les inscriptions devront parvenir au plus tard jeudi 9 septembre 2010 par email à challenge@luganochallenge.com, par fax au numéro +41 91 600 1432 ou par courrier à LUGANO SCHERMA, c/o Studio Legale Wicki, Via Soave 9, 6900 Lugano Suisse.
19. Indiquer dans les inscriptions : Nom, Prénom, Club, Catégorie et Ranking National.
20. LUGANO SCHERMA et le CENTRO ESPOSIZIONI LUGANO déclinent toute responsabilité pour éventuels accidents et dégâts au gens et aux objets qui puissent se passer avant, pendant ou après la compétition.
21. En cas de différences d'interprétations seul le règlement en langue italienne est valable.

Pour information et inscriptions

Paolo Bassanini
LUGANO SCHERMA
c/o Studio Legale Wicki
6900 Lugano, Suisse
Tel. +41 79 730 7001
Fax +41 91 600 1432
challenge@luganochallenge.com
www.luganochallenge.com
www.luganoscherma.com

Comité organisateur

Francesco Wicki, Président LUGANO SCHERMA
Paolo Bassanini, Christian Barozzi

Lieu de la compétition

CENTRO ESPOSIZIONI LUGANO
Via Campo Marzio
6900 Lugano, Suisse
www.lugano.ch/fiere

Réservation Hôtelière

Amiconi Consulting
Via al Forte 10
6900 Lugano, Suisse
Tel. +41 91 921 3812
Fax +41 91 921 3813
info@amiconiconsulting.ch
www.amiconiconsulting.ch

www.luganochallenge.com

by LUGANO SCHERMA - www.luganoscherma.ch

11-12 SEPTEMBRE 2010

3° Lugano Challenge di Spada

CATEGORIES

SAMEDI 11 SEPTEMBRE

| | |
|-------------------|-------------|
| MASTER 1 HOMMES | (1962-1971) |
| MASTER 2 HOMMES | (1952-1971) |
| MASTER 3+4 HOMMES | (-1951) |
| MASTER DAMES | (-1971) |
| JUNIORS HOMMES | (1991-) |
| JUNIORS DAMES | (1991-) |
| MINIMES HOMMES | (1997-1998) |
| MINIMES DAMES | (1997-1998) |

DIMANCHE 12 SEPTEMBRE

| | |
|------------------|-------------|
| OPEN HOMMES | (-1996) |
| OPEN DAMES | (-1996) |
| CADETS HOMMES | (1994-) |
| CADETTES DAMES | (1994-) |
| BENJAMINS HOMMES | (1999-2000) |
| BENJAMINES DAMES | (1999-2000) |

ORARI DI GARA

SAMEDI 11 SEPTEMBRE

| | | |
|-------|--------------------|-------------------|
| 08:30 | APPEL | MASTER 1 HOMMES |
| | | MASTER 2 HOMMES |
| | | MASTER 3+4 HOMMES |
| | | MASTER DAMES |
| 08:45 | SCRATCH | |
| 09:00 | DEBUT COMPETITIONS | |
| | | |
| 09:00 | APPEL | JUNIOR HOMMES |
| 09:15 | SCRATCH | |
| 09:30 | DEBUT COMPETITIONS | |
| | | |
| 10:30 | APPEL | JUNIOR DAMES |
| 10:45 | SCRATCH | |
| 11:00 | DEBUT COMPETITIONS | |
| | | |
| 12:15 | APPEL | MINIMES HOMMES |
| | | MINIMES DAMES |
| 12:30 | SCRATCH | |
| 12:45 | DEBUT COMPETITIONS | |
| | | |
| 13:00 | FINALES | MASTER |
| 16:00 | FINALES | JUNIORS |
| 17:30 | FINALES | MINIMES |

DIMANCHE 12 SEPTEMBRE

| | | |
|-------|--------------------|------------------|
| 08:00 | APPEL | CADETTI HOMMES |
| | | CADETTES DAMES |
| | | BENJAMINES DAMES |
| 08:15 | SCRATCH | |
| 08:30 | DEBUT COMPETITIONS | |
| | | |
| 09:45 | APPEL | BENJAMINS HOMMES |
| 10:00 | SCRATCH | |
| 10:15 | DEBUT COMPETITIONS | |
| | | |
| 11:30 | APPEL | OPEN HOMMES |
| 11:45 | SCRATCH | |
| 12:00 | DEBUT COMPETITIONS | |
| | | |
| 13:15 | APPEL | OPEN DAMES |
| 13:30 | SCRATCH | |
| 13:45 | DEBUT COMPETITIONS | |
| | | |
| 15:00 | FINALE | CADETTE DAMES |
| 17:00 | FINALE | CADETTI HOMMES |
| 17:30 | FINALES | BENJAMINS |
| 18:30 | FINALES | OPEN |

Le programme est sujet de possibles modifications, on vous prie de vérifier les horaires définitifs sur le site www.luganochallenge.com

www.luganochallenge.com

by LUGANO SCHERMA - www.luganoscherma.ch

11-12 SEPTEMBRE 2010

3° Lugano Challenge di Spada

LIEU DE LA COMPETITION

Centro Esposizioni Lugano
Via Campo Marzio
6900 Lugano, Suisse
www.lugano.ch/fiere

COMMENT ARRIVER

EN AUTOMOBILE:

Autoroute A2 sortie LUGANO SUD. Au lac tourner à gauche direction Gandria, St. Moritz.
Au pont tourner a gauche et entrer à droite dans le parking du CENTRO ESPOSIZIONI.

EN TRAIN:

Descendre à la gare de LUGANO.

Prendre le Bus N.2 direction Centro-Cornaredo et descendre à l'arrêt LIDO. Le CENTRO ESPOSIZIONI se trouve de l'autre côté de la route.

PAR AVION:

Aéroport MILANO MALPENSA.

Prendre le Shuttle-Bus Malpensa-Lugano jusqu'à la gare de LUGANO. Prendre le Bus N.2 direction Centro-Cornaredo et descendre à l'arrêt LIDO. Le CENTRO ESPOSIZIONI se trouve de l'autre côté de la route.

Aéroport LUGANO AGNO

Prendre le Shuttle-Bus Aereoporto-Stazione Lugano. Prendre le Bus N.2 direction Centro-Cornaredo et descendre à l'arrêt LIDO. Le CENTRO ESPOSIZIONI se trouve de l'autre côté de la route.



www.luganochallenge.com

by LUGANO SCHERMA - www.luganoscherma.ch

11-12 SEPTEMBRE 2010

3° Lugano Challenge di Spada

Formulaire Inscriptions Open (-1996)

Les inscriptions doivent parvenir au plus tard jeudi 9 septembre 2010
LUGANO SCHERMA, c/o Studio Legale Wicki, via Soave 9, CH-6900 Lugano
Fax: +41 91 600 1432, Tel: +41 79 730 7001, @: challenge@luganochallenge.com

Indiquer NOM, PRENOM et RANKING NATIONAL

OPEN HOMMES

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____

JUGE: _____

OPEN DAMES

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____

JUGE: _____

CLUB: _____

NOM DU RESPONSABLE, EMAIL ET TELEPHONE:

DATE: _____ SIGNATURE: _____

www.luganochallenge.com

by LUGANO SCHERMA - www.luganoscherma.ch

11-12 SEPTEMBRE 2010

3° Lugano Challenge di Spada

Formulaire inscriptions Master Dames (-1971)

Les inscriptions doivent parvenir au plus tard jeudi 9 septembre 2010
LUGANO SCHERMA, c/o Studio Legale Wicki, via Soave 9, CH-6900 Lugano
Fax: +41 91 600 1432, Tel: +41 79 730 7001, @: challenge@luganochallenge.com

Indiquer NOM, PRENOM et RANKING NATIONAL

MASTER DAMES

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
JUGE: _____

CLUB: _____

NOM DU RESPONSABLE, EMAIL ET TELEPHONE:

DATE: _____ SIGNATURE: _____

www.luganochallenge.com

by LUGANO SCHERMA - www.luganoscherma.ch

11-12 SEPTEMBRE 2010

3° Lugano Challenge di Spada

Formulaire inscriptions Master 1 Hommes (1962-1971)

Les inscriptions doivent parvenir au plus tard jeudi 9 septembre 2010
LUGANO SCHERMA, c/o Studio Legale Wicki, via Soave 9, CH-6900 Lugano
Fax: +41 91 600 1432, Tel: +41 79 730 7001, @: challenge@luganochallenge.com

Indiquer NOM, PRENOM et RANKING NATIONAL

MASTER 1 HOMMES (OVER 40)

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____

JUGE: _____

CLUB: _____

NOM DU RESPONSABLE, EMAIL ET TELEPHONE:

DATE: _____ SIGNATURE: _____

www.luganochallenge.com

by LUGANO SCHERMA - www.luganoscherma.ch

11-12 SEPTEMBRE 2010

3° Lugano Challenge di Spada

Formulaire inscriptions Master 2 Hommes (1952-1961)

Les inscriptions doivent parvenir au plus tard jeudi 9 septembre 2010
LUGANO SCHERMA, c/o Studio Legale Wicki, via Soave 9, CH-6900 Lugano
Fax: +41 91 600 1432, Tel: +41 79 730 7001, @: challenge@luganochallenge.com

Indiquer NOM, PRENOM et RANKING NATIONAL

MASTER 2 HOMMES (OVER 50)

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____

JUGE: _____

CLUB: _____

NOM DU RESPONSABLE, EMAIL ET TELEPHONE:

DATE: _____ SIGNATURE: _____

www.luganochallenge.com

by LUGANO SCHERMA - www.luganoscherma.ch

11-12 SEPTEMBRE 2010

3° Lugano Challenge di Spada

Formulaire inscriptions Master 3+4 Hommes (- 1951)

Les inscriptions doivent parvenir au plus tard jeudi 9 septembre 2010
LUGANO SCHERMA, c/o Studio Legale Wicki, via Soave 9, CH-6900 Lugano
Fax: +41 91 600 1432, Tel: +41 79 730 7001, @: challenge@luganochallenge.com

Indiquer NOM, PRENOM et RANKING NATIONAL

MASTER 3+4 HOMMES (OVER 60)

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____

JUGE: _____

CLUB: _____

NOM DU RESPONSABLE, EMAIL ET TELEPHONE:

DATE: _____ SIGNATURE: _____

www.luganochallenge.com

by LUGANO SCHERMA - www.luganoscherma.ch

11-12 SEPTEMBRE 2010

3° Lugano Challenge di Spada

Formulaire inscriptions Juniors (1991-)

Les inscriptions doivent parvenir au plus tard jeudi 9 septembre 2010
LUGANO SCHERMA, c/o Studio Legale Wicki, via Soave 9, CH-6900 Lugano
Fax: +41 91 600 1432, Tel: +41 79 730 7001, @: challenge@luganochallenge.com

Indiquer NOM, PRENOM et RANKING NATIONAL

JUNIORS HOMMES

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____

JUGE: _____

JUNIORS DAMES

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____

JUGE: _____

CLUB: _____

NOM DU RESPONSABLE, EMAIL ET TELEPHONE:

DATE: _____ SIGNATURE: _____

www.luganochallenge.com

by LUGANO SCHERMA - www.luganoscherma.ch

11-12 SEPTEMBRE 2010

3° Lugano Challenge di Spada

Formulaire inscriptions Cadets (1994-)

Les inscriptions doivent parvenir au plus tard jeudi 9 septembre 2010
LUGANO SCHERMA, c/o Studio Legale Wicki, via Soave 9, CH-6900 Lugano
Fax: +41 91 600 1432, Tel: +41 79 730 7001, @: challenge@luganochallenge.com

Indiquer NOM, PRENOM et RANKING NATIONAL

CADETS HOMMES

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____

JUGE: _____

CADETS DAMES

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____

JUGE: _____

CLUB: _____

NOM DU RESPONSABLE, EMAIL ET TELEPHONE:

DATE: _____ SIGNATURE: _____

www.luganochallenge.com

by LUGANO SCHERMA - www.luganoscherma.ch

11-12 SEPTEMBRE 2010

3° Lugano Challenge di Spada

Formulaire inscriptions Minimés (1997-)

Les inscriptions doivent parvenir au plus tard jeudi 9 septembre 2010
LUGANO SCHERMA, c/o Studio Legale Wicki, via Soave 9, CH-6900 Lugano
Fax: +41 91 600 1432, Tel: +41 79 730 7001, @: challenge@luganochallenge.com

Indiquer NOM, PRENOM et RANKING NATIONAL

MINIMES HOMMES

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____

JUGE: _____

OPEN DAMES

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____

JUGE: _____

CLUB: _____

NOM DU RESPONSABLE, EMAIL ET TELEPHONE:

DATE: _____ SIGNATURE: _____

www.luganochallenge.com

by LUGANO SCHERMA - www.luganoscherma.ch

11-12 SEPTEMBRE 2010

3° Lugano Challenge di Spada

Formulaire inscriptions Benjamins (1999-)

Les inscriptions doivent parvenir au plus tard jeudi 9 septembre 2010
LUGANO SCHERMA, c/o Studio Legale Wicki, via Soave 9, CH-6900 Lugano
Fax: +41 91 600 1432, Tel: +41 79 730 7001, @: challenge@luganochallenge.com

Indiquer NOM, PRENOM et RANKING NATIONAL

BENJAMINS HOMMES

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____

JUGE: _____

BENJAMINES DAMES

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____

JUGE: _____

CLUB: _____

NOM DU RESPONSABLE, EMAIL ET TELEPHONE:

DATE: _____ SIGNATURE: _____

www.luganochallenge.com

by LUGANO SCHERMA - www.luganoscherma.ch

11-12 SEPTEMBRE 2010